



# PERGOLA & PAVILLON



**PROTECTIONS SOLAIRES ET CONTRE LES INTEMPÉRIES**

STORES POUR PERGOLAS/TERRASSES | TOITS VITRÉS | PAVILLONS | SYSTÈMES VITRÉS

A bright sun is shining through a wooden pergola structure, creating a starburst effect. The sun is positioned in the center of the frame, with rays of light radiating outwards. The pergola is made of light-colored wood and is set against a clear blue sky with some light clouds. The overall scene is bright and sunny, suggesting a warm, pleasant day.

**PROTECTION SOLAIRE  
ET CONTRE LES INTEMPÉRIES  
INNOVANTE DEPUIS 1964**

#### **1964 FONDATION**

Créée avec beaucoup de courage il y a 50 ans dans une ancienne cave, l'entreprise est devenue aujourd'hui un des principaux fabricants internationaux de protections solaires et contre les intempéries ayant son siège de production en Suisse.

#### **QUALITÉ & SÉCURITÉ**

La famille Gremaud vous garantit des produits durables fabriqués sur mesure dans une qualité sans compromis. L'utilisation conséquente de matériaux de qualité, d'une fabrication moderne et respectueuse de l'environnement ainsi que les contrôles de sécurité permanents sont à l'origine d'une telle garantie.

#### **FONCTIONNALITÉ & TECHNIQUE**

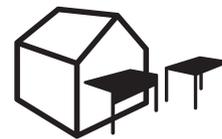
Notre longue expérience et l'étroite collaboration avec les architectes, planificateurs et partenaires spécialisés nous permettent de développer des produits innovants, qui répondent aux exigences les plus strictes. C'était vrai hier, c'est vrai aujourd'hui et ça le sera demain également!

#### **ESTHÉTIQUE & DESIGN**

Ce sont les émotions qui transforment notre quotidien en vécu. L'influence des couleurs joue un rôle primordial dans ce processus. C'est pourquoi tous les stores STOBAG s'adaptent de manière totalement individuelle à vos préférences.

# PERGOLA & PAVILLON

Savourer les moments en extérieur, qu'il fasse soleil ou qu'il pleuve: les stores de terrasse et pavillons STOBAG offrent un espace supplémentaire en extérieur.



## LES GENEREUX STORES POUR PERGOLAS/TERRASSES



Les stores de terrasse offrent de nombreux avantages aux amateurs d'air frais. Grâce à l'étalement par l'avant, ces systèmes sont très robustes. En présence d'une pente suffisante et équipés d'une toile imperméable, ils servent non seulement de système d'ombrage mais peuvent également servir sans problème d'abri en cas de pluie. Selon le domaine d'application, la dimension souhaitée et l'exigence placée en termes d'esthétisme, différentes solutions s'offrent à vous

pour le choix du produit. Ainsi, les stores de pergola par exemple confèrent à votre terrasse un caractère méditerranéen. Il est également possible de porter son choix sur des stores de terrasse combinant un ombrage horizontal et vertical au sein d'un même système. **Voir page 6**

## LES CLAIRVOYANTS VITRAGES



Les vitrages verticaux de STOBAG vous permettent de passer d'agréables moments tout au long de l'année sur votre terrasse et votre balcon. Vous pouvez profiter de la nature, quel que soit le temps, en étant totalement protégé du vent et des intempéries, sans renoncer à une belle vue dégagée. **Voir page 14**



**5 ANS**  
**STOBAG GARANTIE DE QUALITÉ**  
ENREGISTREMENT NÉCESSAIRE



### LE POLYVALENT TOIT VITRÉ



Un toit vitré est la solution absolument parfaite pour quiconque souhaite utiliser sa terrasse par tout temps et sans restriction, tout en y laissant les meubles de jardin et le barbecue en hiver. La construction stable en aluminium avec verrière intégrée et l'unité d'ombrage en option vous offrent une protection contre les intempéries efficace. Votre mobilier en terrasse est ainsi constamment protégé de la pluie et de la neige.

Selon vos souhaits, il est possible d'intégrer des options supplémentaires telles qu'un système d'ombrage vertical de façade, un vitrage latéral, un écran contre les regards indiscrets ou encore un éclairage d'ambiance. **Voir page 8**



### LES MODERNES PAVILLONS



Les pavillons pour terrasse polyvalents de STOBAG offrent non seulement une protection contre la chaleur, le rayonnement UV et la pluie, mais créent également un espace de calme et de repos particulier en plein cœur de la nature ou sur la terrasse.

Les différentes variantes de montage, en tant que pavillon autoportant ou rattaché à un mur extérieur, permettent un ajustement parfait

aux particularités locales ainsi qu'à vos souhaits. La variante Softtop à toile en polyester d'aspect plissé crée une ambiance méditerranéenne tandis que la variante Hardtop à lamelles garantit un design moderne. **Voir page 12**

## STORES POUR PERGOLAS / TERRASSES

# PERGOLINO | RIVERA

Transformez votre terrasse en un lieu de villégiature privé! Avec une pergola ou un store de terrasse de STOBAG, vous êtes non seulement protégés du rayonnement UV nocif, de la chaleur du soleil et de la pluie, mais vous créez en plus une ambiance méditerranéenne sur votre terrasse – parfait pour se détendre et profiter!

Le store horizontal assure une protection optimale et est également imperméable selon le modèle. Un store vertical optionnel protège du soleil, du vent et des regards indiscrets.

Il est également possible d'obtenir un vitrage avant et latéral en option qui protège du vent et de la pluie sans cacher la vue et vous permet de profiter de votre terrasse même lorsque le temps n'est pas clément.

La construction en aluminium inoxydable garantit la stabilité et le moteur intégré de série favorise une utilisation facile.



PERGOLINO

### I.S.L.A. PLANCHER MODULABLE

Le plancher modulable autoportant composé de lames en aluminium résistantes aux intempéries d'aspect lames en bois peut être ajouté en tant que sol en option.



PERGOLINO | RIVERA

### ÉCLAIRAGE LED

L'éclairage LED modulable parfaitement intégré (en option) permet de profiter de la terrasse jusque tard dans la nuit.

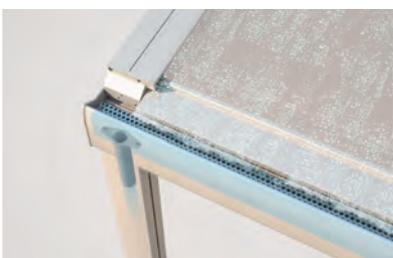


PERGOLINO | RIVERA



#### EVACUATION DE LA PLUIE

Grâce au système intégré d'évacuation de la pluie et à la toile en polyester anti-salissures RESISTANT (classe de protection incendie B1), l'installation peut être utilisée sans problème en cas de pluie.



RIVERA

#### ACCOUPLER DES INSTALLATIONS

Les grandes installations d'ombrage disposant d'une avancée allant jusqu'à 700 cm et uniquement deux montants frontaux peuvent être juxtaposées autant que souhaité.



RIVERA

#### TENSION CONSTANTE DE LA TOILE

Grâce aux vérins à gaz intégrés, la toile reste bien tendue dans chaque position déroulée.



PERGOLINO

## TOITS VITRÉS

# TERRADO | NYON



reddot award 2018  
winner

NYON

Protection polyvalente avec système contre les intempéries. Aménagez votre terrasse pour en faire un espace d'habitation proche de la nature. Profitez de votre jardin dans une nouvelle dimension – indépendamment du temps et de la saison. Le toit en verre expansible et modulable, réunit de nombreux avantages. Comme il s'agit d'usinage sur mesure, de nombreuses possibilités s'offrent lors de la planification quant à la forme et au domaine d'utilisation. De nombreuses options permettent au système de s'adapter exactement à vos besoins.

Vous gagnez de l'espace et améliorez ainsi votre qualité de vie. Une plus-value importante pour vous et votre bien immobilier.

La construction en aluminium, robuste et thermolaquée, avec verre de sécurité intégré (VSG), constitue la base du toit vitré.

Avec son store de toit intégré le TERRADO vous protège efficacement des rayons UV et de la chaleur. Le NYON est un store sous-vitrage faisant office d'ombrage et, surtout, de protection contre les regards indiscrets, tout en offrant une prise au vent moindre. L'ombrage extérieur au-dessus du toit vitré empêche en outre l'accumulation de chaleur sous le toit, ce qui permet de profiter plus agréablement de l'installation principalement pendant les mois chauds.

Au moyen de vitrages latéraux, de stores latéraux ou d'autres options de confort STOBAG, le toit vitré polyvalent peut être réalisé et monté individuellement.



### CHEVRONS ÉTROITS

Les chevrons étroits assurent une jolie vue dégagée.



NYON

### ÉCLAIRAGE LED

Un éclairage d'ambiance agréable avec technologie LED écologique peut être intégré sur demande.



NYON

### OMBRAGE LATERAL

Les stores verticaux et latéraux assurent la protection contre les regards indiscrets, le vent et l'éblouissement. Egalement disponibles avec toile transparente perforée.



TERRADO | NYON

### VITRAGE LATERAL

Le vitrage coulissant protège du vent, de la pluie et de la neige.



TERRADO | NYON

### COMMANDE AUTOMATIQUE

Les différents systèmes de commandes automatiques permettent de gérer de manière fiable et confortable l'ombrage de toit ainsi que les stores latéraux.



TERRADO | NYON

### STORE SOUS-VITRAGE

Les élégants stores sous-vitrage disponibles en option offrent une protection efficace contre le soleil.



ARNEX

### OMBRAGE POUR TOITURE

L'ombrage extérieur pour toiture équipé de vérins à gaz et moteur électrique confortable protège de la chaleur et du rayonnement UV.



TERRADO

# TOITS VITRÉS IMPRESSIONS



reddot award 2018  
winner

TERRADO GP5100



TERRADO GP5200





NYON GP3100 | ARNEX PS2500



TERRADO GP5100  
AVEC VITRAGES LATÉRAUX

## PAVILLONS BAVONA | MELANO

Élégant pavillon pour terrasse avec système de toit modulaire et possibilités d'extension confortables. Les nouveaux pavillons extérieurs créent des espaces à vivre proches de la nature en terrasse ou au jardin, agréables du printemps à l'automne.

Détendez-vous en plein air et profitez du confort de la protection fiable contre le soleil et les intempéries en savourant le jeu de l'ombre et de la lumière. Le design des pavillons autoportants séduit par sa forme cubique et sa technique parfaitement intégrée. Les pavillons sont disponibles avec des lamelles en aluminium pivotantes (Hardtop) ainsi qu'avec une pergola plissée robuste (Softtop). Chaque pavillon STOBAG est fabriqué sur mesure, se décline dans une palette de coloris pour répondre à vos besoins personnels et peut être équipé de plusieurs options. Les applications des pavillons STOBAG sont pratiquement infinies grâce aux nombreuses possibilités de montage et aux différentes options de confort telles que l'éclairage LED, les vitres coulissantes, les ombrages latéraux ou le plancher modulable en aluminium.



BAVONA Hardtop

### MEDITERRANEEN

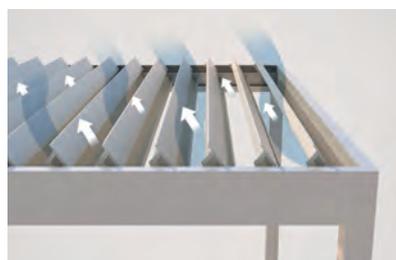
La pergola équipée d'une toile plissée intégrée présente une construction compacte et une grande stabilité au vent grâce à la technologie de ciseaux brevetée de STOBAG.



BAVONA | MELANO Softtop

### EFFET BIOCLIMATIQUE

La variante de pergola équipée de lamelles orientables en aluminium résistant aux intempéries garantit une circulation naturelle de l'air.



BAVONA Hardtop

### POSSIBILITÉ DE RACCORDEMENT

Il est possible de raccorder jusqu'à 10 modules en largeur ou en longueur.



BAVONA Hardtop raccordé



#### INTEGRATION MAXIMALE

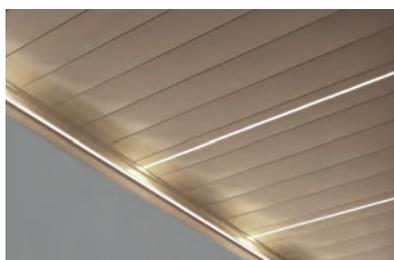
Les options telles que stores verticaux et gouttière sont intégrées dans la construction existante.



MELANO Softtop

#### ECLAIRAGE LED

L'éclairage LED modulable parfaitement intégré (en option) permet de profiter de la terrasse jusque tard dans la nuit.



BAVONA | MELANO Softtop

#### VARIANTES DE MONTAGE

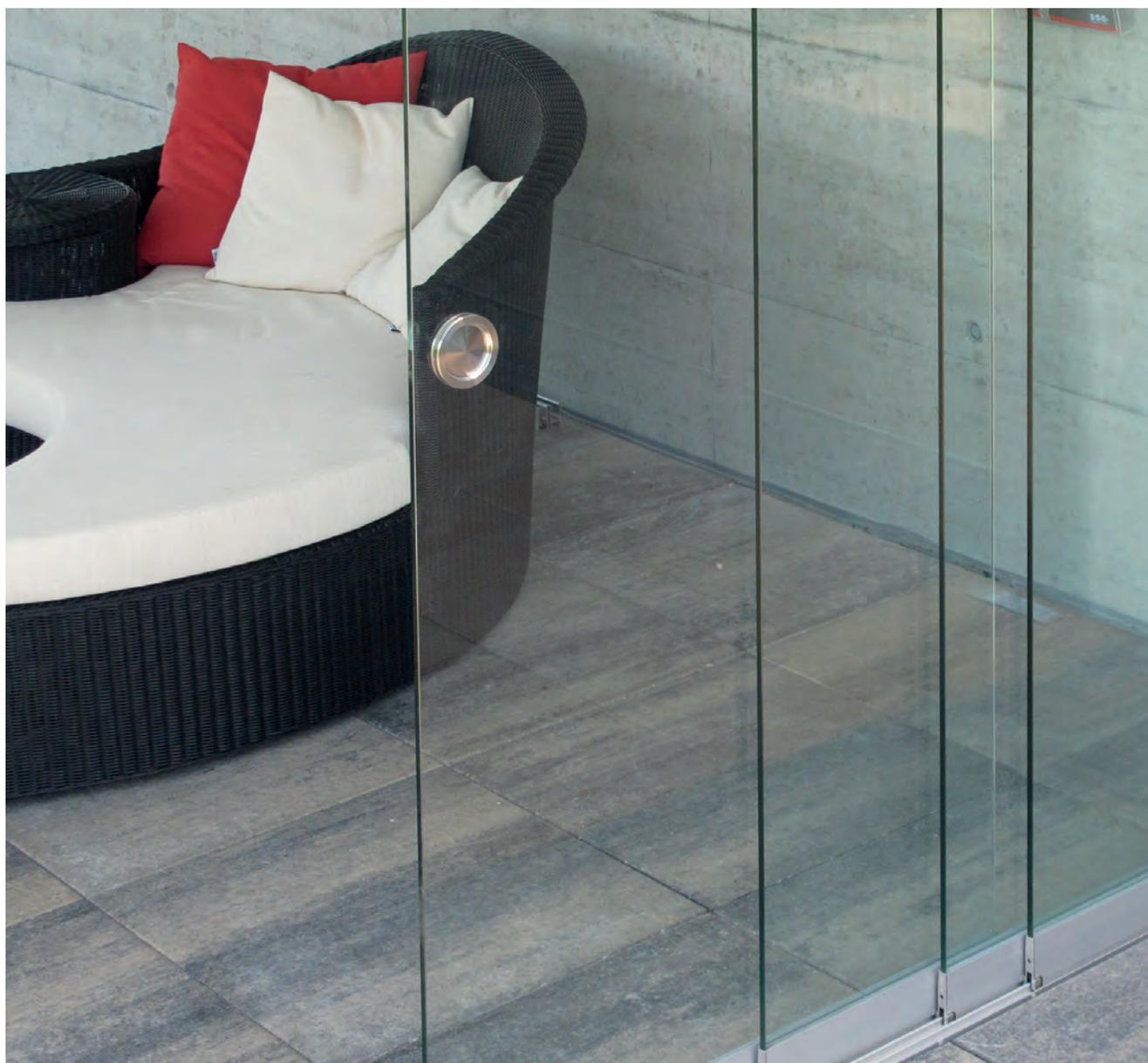
Autoportants ou rattachés à un mur extérieur, les pavillons s'adaptent parfaitement aux particularités locales.



BAVONA | MELANO Softtop

## VITRAGES

## SV1051 | SV1020 | SV1025



SV1020

Un vitrage latéral est idéal si vous voulez profiter de votre terrasse ou de votre balcon indépendamment du temps. Grâce aux vitrages latéraux qui peuvent également être intégrés ultérieurement, vous pouvez profiter de votre extérieur sans craindre la pluie ou le vent. Le système entièrement vitré – coulissant SV1020 offre la possibilité de déplacer les battants de porte individuels à l'horizontal et parallèlement sur un ou deux côtés. En ouvrant ou en fermant le premier battant coulissant, les autres battants coulissants sont automatiquement ouverts et fermés par l'intermédiaire d'un entraîneur intégré. Grâce à la construction soutenue sur la partie inférieure, il est possible de réaliser de grandes largeurs d'ouverture sans supports de toit additionnels.

Le système de profilés SV1051 offre une multitude de possibilités d'application dans le domaine du vitrage fixe non isolé. Des vitrages fixes et des éléments triangulaires spéciaux avec fenêtres basculantes en option peuvent être posés en cas de souhait du client. Sur demande, le verre de sécurité feuilleté (VSG) peut être utilisé avec un film transparent ou mat.



### SYSTEME COULISSANT SIMPLE

Les chariots montés sur roulements à billes garantissent une course optimale et facilement maniable des battants coulissants individuels, même pour les grandes largeurs d'ouverture.



SV1020

### VITRAGE FIXE

Le vitrage fixe offre une multitude de possibilités d'application pour un domaine d'utilisation non isolé.



SV1051

# ACCESSOIRES DE STORE & OPTIONS

Options supplémentaires pour une personnalisation et un confort accrus.



INSPIRATION & HARMONY

## COULEURS DE BÂTI

Afin que vous puissiez profiter pendant des années encore de votre protection solaire et contre les intempéries comme au premier jour, STOBAG a pris soin de thermolaquer les profilés et les composants de la structure. Ce procédé respectueux de l'environnement protège efficacement la construction des intempéries et autres impacts environnementaux. L'application des plus hauts standards de qualité assure le plus grand respect des coloris dans une diversité infinie.

Vous disposez d'un large assortiment de coloris – 14 dans la gamme Classic, 20 dans la gamme Lifestyle et des centaines de nuances pour la gamme Rainbow (RAL).

COLORS & EMOTIONS

## MOTIFS DE TOILE

En optant pour une toile de la collection STOBAG provenant d'usines de tissage européennes de qualité, vous avez choisi un textile high-tech de première qualité. Donnez libre cours à votre imagination et laissez-vous convaincre par notre ample gamme de coloris et par les caractéristiques particulières de nos tissus acryliques à l'épreuve des UV.

COMFORT & AMBIENCE

## AUTOMATISATIONS ET COMMANDES

Notre gamme de protections solaires vous offre exactement les commodités que vous souhaitez en passant de l'anémomètre simple jusqu'à la centrale de climatisation complexe. Peu importe que vous vouliez déployer le store par télécommande, enclencher l'éclairage d'ambiance ou commander les stores pour façades et jardins d'hiver par smartphone; nos systèmes d'automatisation fiables maîtrisent chaque situation.



Les teintes légèrement structurées sont en vogue et particulièrement modernes.

Les tissus hightech de la gamme Brillant ont des coloris particulièrement lumineux.

Pour de plus amples informations, consultez le site [www.stobag.com](http://www.stobag.com)

# SOMMAIRE DES PRODUITS

Options personnalisées – pour encore plus de confort.



		Max. largeur	Max. Avancée	Max. hauteur des montants	Montage en façade	Montage sur chevrons	Montage autoportant	I.S.L.A. Plancher modulable	Store horizontal	Store plissé (Softtop)	Toit à lamelles en aluminium (Hardtop)	Possibilité de déporter les montants latéralement	Montants décalés vers l'arrière	Store latéral	Vitrage latéral	Couplage d'installations	Tube d'écoulement intégré	LED en option	Moteur / Treuil
<b>STORES POUR PERGOLAS / TERRASSES</b>																			
PERGOLINO	P3000	1700	400	300	•	•	-	+	•	-	-	•	•	+	-	-	-	+	•/-
	P3500	2700	600	300	•	•	-	+	•	-	-	•	•	+	-	-	-	+	•/-
RIVERA	P5000	500	700	7300	•	•	-	+	•	-	-	•	-	+	+	+	+	+	•/-
<b>TOITS VITRÉS</b>																			
TERRADO	GP5100	31990	400	7300	•	•	-	+	+	-	-	•	•	+	+	+	•	+	•/-
	GP5200	31990	4500	7300	•	•	-	+	+	-	-	•	•	+	+	+	+	+	•/-
	GP5300	31990	4500	7300	•	•	-	+	+	-	-	•	•	+	+	+	-	+	•/-
	GP5110	31990	500	7300	•	•	-	+	+	-	-	•	•	+	+	+	•	+	•/-
	GP5210	31990	4600	7300	•	•	-	+	+	-	-	•	•	+	+	+	+	+	•/-
	GP5310	31990	4600	7300	•	•	-	+	+	-	-	•	•	+	+	+	-	+	•/-
NYON	GP3100 <b>NEW</b>	5600	400	240	•	•	-	-	+	-	-	•	•	+	+	+	•	+	-/-
<b>PAVILLONS</b>																			
BAVONA	TP6100 Softtop	500	600	277	•	•	•	+	•	•	-	-	-	+	+	-	+	+	•/-
	TP6500 Hardtop	6600	600	277	•	•	•	+	•	-	•	-	-	+	+	-	+	+	•/-
	TP6600 Hardtop accouplé <b>NEW</b>	400	600	277	•	•	•	-	•	-	•	-	-	+	+	+	•	+	•/-
MELANO	TP7100 Softtop	500	700	300	•	•	•	+	•	•	-	-	-	+	+	-	+	+	•/-
• STANDARD + EN OPTION - NON-RÉALISABLES TOUTES LES DIMENSIONS EN CM SOUS RÉSERVE DE CHANGEMENTS Possibilité de réduction des dimensions. 1 À partir de 601 cm avec 3 coulisse 2 À partir de 551 cm avec 3 coulisse 3 Plusieurs toiles requises 4 Profils transversaux décalés de max. 100 cm vers l'arrière 5 Raccordé à partir de 501 cm 6 Raccordé à partir de 401 cm 7 À partir de 251 cm avec renfort d'angle																			



	PERGOLINO	RIVERA	TERRADO	NYON	BAVONA	MELANO
<b>VITRAGES</b>						
SV1051	-	+	+	+	+	+
SV1020	-	+	+	+	+	+
• STANDARD + EN OPTION - NON-RÉALISABLES TOUTES LES DIMENSIONS EN CM SOUS RÉSERVE DE CHANGEMENTS						

\* La classe de résistance au vent peut varier en fonction du produit et du modèle. Informations concrètes contenues dans le flyer du produit.



ENREGISTREMENT NÉCESSAIRE

A photograph of a modern terrace area. The terrace is covered by a pergola with a white frame and yellow slats. The walls are made of light-colored stone or concrete blocks. Large glass doors and windows are visible, some with white curtains. A white swan is visible through one of the upper windows. A potted plant is on the left. The sky is blue with light clouds. The overall atmosphere is bright and modern.

**UN ESPACE DE DÉTENTE EN  
TERRASSE – QUEL QUE SOIT  
LE TEMPS**



# PROTECTION SOLAIRE ET CONTRE LES INTEMPERIES POUR VOTRE OASIS DE BIEN-ÊTRE PERSONNELLE.



Téléchargement des brochures sur notre site Internet [www.stobag.com](http://www.stobag.com)

VOTRE PARTENAIRE SPÉCIALISÉ STOBAG VOUS CONSEILLE AVEC PLAISIR!

**STOBAG AG**  
Verkaufsstelle  
Deutschschweiz / Deutschland  
Pilatusring 1  
5630 Muri  
Switzerland

**STOBAG SA**  
Point de vente  
Suisse Romande / France  
En Budron H/ 18  
1052 Le Mont-sur-Lausanne  
Switzerland

**STOBAG Österreich GmbH**  
Radlberger Hauptstrasse 100  
3105 St. Pölten-Unterradlberg  
Austria

**STOBAG Italia S.r.l.**  
Via Marconi n. 2/b  
37010 Afifi -VR-  
Italy

**STOBAG Benelux B.V.**  
Flevolaan 7, 1382 JX Weesp  
Postbus 5253, 1380 GG Weesp  
The Netherlands

**STOBAG do Brasil Ltda.**  
Rua Rafael Puchetti, 1.110  
83020-330 São José dos  
Pinhais - PR  
Brasil

**STOBAG North America Corp.**  
1445 Norjohn Ct Unit 7  
Burlington, ON L7L 0E6  
Canada

**STOBAG**